

AMIGOE DI CURAÇAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN.

BUREAUX VAN DIT BLAD

REDACTIE: Waterkant, Otrabanda, No. 223

ADMINISTRATIE: Plein Concordia, No. 129, Pietermaai

Es Courant aki ta sali toer dia Sabra.
Su prijs di abonement ta fl. 2,— pa tres luna,
pagá padilanti.
Pa lugarnan for Curaçao, Bonaire, Aruba, St. Mar-
tin (P. H.), St. Eustatius i Saba fl. 10,— pa anja.
Un numero sol fl. 0.15.
Anuncio di 1 te 7 regel f0.50, cada regel mas
7½ cts.

Curacao, 19 Juni.

Nederland meet zich met niemand meer.

„Er zijn geen kleine landen.
er zijn enkel kleine menschen.
en het ongeluk van ons volk
is, dat sedert driekwart eeuw
de kleinsten van alle kleinen
in ons land aan het werk zijn
geweest aan het Ministerie
van Buitenlandsche zaken.
„Schelpdieren, terwijl zij vogels
„met verreikenden blik en sterke
„vleugels hadden moeten zijn.”

„De voorbijganger.”

MAURITS WAGENVOORT.

„Het is zoo geheel in den geest
van het hedendaagsche Nederlandsche
geslacht om zich tegenover de ande-
re natieën klein en onmachtig te ge-
voelen, dat het mijns inziens gepast
mag heeten op dit gebied een woord
van tegenspraak te doen hooren.

Voorzeker, geen verstandig vader-
lander zal aandenken voor Nederland
een veroveringspolitiek, een imperia-
lisme in den kwaden zin des woords,
voor te staan, doch de zaken staan
wel eenigszins anders. Gelijik de en-
kele mensch, te midden van het vol-
keleven geplaatst, gedwongen en ver-
plicht is den strijd om het bestaan
te aanvaarden, op straffe van onder
te gaan, zoo is ook een volk, wil het
niet meedoogenloos door den levens-
stroom verzwolgen worden, gehouden
den kamp met andere menschengroe-
pen aan te binden. Voor een deel
speelt die strijd zich af op econo-
misch terrein, is hij dus van vreed-
zamen aard. Toch mag allermint
het politieke gedeelte van dien strijd
verwaarloosd worden. Geschiedt dit
wel, dan is eene verdediging van be-
lang en rechten tegenover anderen
niet alleen onmogelijk, doch loopt
men ook gevaar de achting en het
ontzag van andere volken te verlie-
zen en daarmee afstand te doen van
een noodzakelijk en ondergrond voor
het nationale zelfbewustzijn. Tusschen
een en ander bestaat een onmisken-
bare wisselwerking. Een volk, door zij-
ne naburen voor laf aangezien verliest zij
plaats in de wereld en daalt in eigen
achting. (Cursivering van ons. Red.
Amigoe.) Dit toegegeven aanvaardt
men tevens ook de mogelijkheid van
een strijd om belangen en rechten te
handhaven en zich de achting van
de wereld te verzekeren. Het kan
toch niet ontkend worden, dat in
den tegenwoordigen tijd, met zijn we-
deropbloei van het vredesdenkbeeld
de daad der Boerenrepublieken meer
heeft bijgedragen om den Hollan-
dschen naam met eerbied in het bui-
tenland te doen noemen, dan menig
Nederlandsch vredeswerk.

Feuilleton.

Een andere keuze.

NAAR HET DUITSCH VAN
B. RITTWEGER.

— De jongen kan er nu toch een-
maal niets aan doen. Otto! Hij
heeft nu eenmaal geen hoofd voor
vreemde talen, dat moet je zelf toch
ook inzien!

— Heelemaal niets zie ik in! Kom
me toch niet aan met zulke veront-
schuldigheden! Onverschilligheid is
het, luiheid! Maar ik zal het hem
wel inpeperen, ik zal de luiheid er
wel uittrekken, ik.....

— Otto, lui is onze jongen wer-
kelijk niet! Hoeveel volharding, hoe-
veel onvermoeiden vlijt toont Willy,
als hij teekent of hout snijdt of met
de figuurzaag bezig is. Urenlang is
hij dan aan 't werk, en als hem iets
mislukt, begint hij onverdroten op-
nieuw.

— Och kom, praat me toch niet
zoo!..... Zulke beuzelpraatjes, — daar-
mee komt hij niet door zijn exa-
men. Neen, de bengel is nu vijftien,
hij moet eens ernstig beginnen! Kijk

zijn rapport eens! En hij zit reeds
twee jaar in dezelfde klasse! Grieksch
onvoldoende, Latijn even voldoende,
Fransch even voldoende, — 't is el-
lendig! Wat helpt het nu dat hij voor
teekenen en wiskunde zoo goed is.
Als hij niet sterk is in vreemde ta-
len, komt hij op geen enkele hooge-
re school vooruit. Het is een el-
lende! En dit zeg ik je: het timmer-
kistje, dat je mij afgebedeld hebt
voor den knaap, dat wordt hem
weer afgenomen.

— Beste Otto, het was zijn eenige
wensche! Je zult toch.....

— Niets zal ik. Straf moet er zijn!
Het gesprek tusschen den kanton-
rechter Flink en zijn vrouw werd
hier afgebroken door het binnentre-
den van Willem.

De vertoornde rechter wendde zich
nu tot den jongen:

— Je komt net van pas, want ik
heb een ernstig woord met je te spre-
ken. Je ellendig rapport dwingt me
om krachtige maatregelen te nemen.

— Let goed op, wat ik nu zeg, is geen
gekheid. Blijf je met Paschen weer
zitten, — ik laat je van nu af pri-
vaatles geven in 't Grieksch en La-
tijn, — dan ga je in de leer bij den
baas beneden en je wordt een hand-
werksman, begrepen? Nu, doe je
best, jongen, ik raad het je aan!

De moeder ging meelijdend naar

den Engelschman waren meestal groo-
ter, zwaarder bewapend, sterker be-
mand en aanzienlijker in getal, maar
onze voorouders hadden durf, lieten
zich niet terneer drukken door be-
schouwingen overstoffelijke krachten.
Een krachtig Hollandsch ras kan
alleen bestaan indien de moedeloc-
heid wordt afgeschud. „Het zal waar-
achtig wel gaan” zij met Tromp
onze leuze. Als het moet, meet Neder-
land zich met iedereen.

Nu moet men mij echter goed ver-
staan. Overstandig zou het wezen zich
blindelings in te ongelijken strijd
te storten. Nederland kan zich niet
veroorloven bij elke van pas komende
gelegenheid aan de groote Mogend-
heden een vuist te laten zien, maar wat
het wel kan, is gebruik te maken van de po-
litieke verhoudingen van het oogenblik en in
verband daarmee voor zijn belangen op-
komen of zijn rechten verdedigen. Cur-
sivering van ons. Red. Amigoe.) Eene
actieve politiek, in plaats van de,
tot nu, gevolgde passieve.

Welk een toekomst opent zich daar-
bij voor den Hollandscen stam! Een
zich van zijn kracht bewust Neder-
land, in de bres springend daar waar
de belangen van dien stam zulks ver-
dieren; een moederland met zorg wa-
kend voor zijne, over den geheelen
aardbol verspreide, kinderen; de kol-
onien en nederzettingen zich met fier-
heid op hunne afkomst verheffend,
omdat zij zich gesteund weten door
een land dat zich niet van zijn plaats
te midden der overige mogendhe-
den laat afdwingen. En ook, wat is
er anders veel verworven door.....

Maar dan ook een weerbaar Ne-
derland, gereed om de diplomatie te
steunen en aan hare vertoogen kracht
bij te zetten, haar toegezegden steun
van waarde te doen zijn. Een vloot
en een leger, maar een vloot vooral,
binnen het bereik onzer krachten
vallende wel is waar, maar sterker
dan wat bestaat en vooral meer ge-
dragen door den steunende offervaar-
digheid van de natie.

Zijn deze woorden 't niet uit 't
hart gesproken, Lezer? Is het niet,
alsof de schrijver daarvan, de Heer
P. HUISER, uit 's Gravenhage, ge-
durende de laatste weken in ons
midden verkeerde en aan Neerlandia
overseide, wat hij hier hoorde? Dit
stuk van den Heer HUISER, voor-
komende in het nummer van Angus-
tus 1907 van Neerlandia, is een duide-
lijke, zuivere weerklaank van wat hier
algemeen wordt gesproken. Het Cu-
raçaosche volk voelt zich misnoegd,
omdat het meent zonder bescher-
ming te zijn overgeleverd aan de
moedwillige, verregaande willekeur
van eenige ondergeschikte ambte-
naren van Venezuela. Geheel de wan-

toestand, dat onze zeilvaart stil ligt,
de overschepping geschorst is, het
sjuwerswerk in Venezolaansche ha-
vens aan de Curaçaosche arbeiders
werd verboden, onze kleinere scheep-
jes tusschen Aruba en Curaçao va-
reud herhaaldelijk worden bemoei-
lijkt, het vervoer van brieven van
daaruit zelfs niet vrij is, de invoer van
het volksvoedsel: suikerklinters en
bananen uit Venezuela naar Curaçao,
alsmede van verschillende ingrediën-
ten voor onze kleinere industrie, zoo
als hoedenstroo, sisal, leder, ten zeer-
ste wordt tegengewerkt en zooveel
mogelijk teruggehouden, schrijft men
algemeen toe aan het onberaden, wil-
lekeurig optreden van Venezolaansche
ondergeschikte en ongeschikte ambte-
naren. En die ambtenaren worden niet
gestraft, teruggeroepen en afgezet,
maar rustig gaan zij voort met hun
plagerijen tegen Curaçao's handel en
scheepvaart en industrie.

Zoo tekenend juist heeft onzen ge-
achte Collega *El Imparcial* ze geschild-
erd. „de donkere dagen” welke wij
thans doorleven.

Ons economisch leven wordt met
den dood bedreigd. Onze toestand
is onhoudbaar geworden. Als het
zoo nog een paar maanden voort-
duurt, zijn de rampen niet te over-
zien. De oogst mislukte, de regen
blijft uit, de handel kwijnt niet slechts,
maar is reeds stervend, de industrie
is slap en zonder krachten.

Hoe duidelijk blijkt in deze benar-
de tijden, dat handel en scheepvaart
de hoofdbronnen zijn van ons be-
staan. Nu deze bronnen verstopt
zijn, ontbreken ons de noodige be-
vessappen en zal menig handelslui-
weldra economisch sterven aan uit-
putting. Bij de buitenbevolking is
de armoede algemeen. Landbouw
kan dat arme volk niet helpen, om-
dat ook nu weer, zooals hier regel-
is, het onmisbare water ontbreekt.
de regen weder maanden achtereen
uitbleef. Men moet te midden van
dat volk leven om hun ellende te kun-
nen begrijpen. De armoede kijkt hun
door de uitgemergelde gezichten,
door scheuren in de kleederen, door
de gaten in muren en daken der
huizen.

Handel en scheepvaart moeten
hoofdzakelijk ons volk onderhouden
en een bestaan schenken. En nu
ligt de scheepvaart stil en daarmee
mede ook de handel, aan banden
gelegd door het willekeurig optre-
den van ondergeschikte Venezolaan-
sche ambtenaren.

Is daar nu niets tegen te doen?
Kan die willekeur niet worden ge-
broken?

Helaas, het is, alsof Nederlands
macht te kort schiet om ons te hel-
pen. Het is, alsof wij zonder be-

scherming van het Moederland, aan
eigen weerloosheid blijven overgela-
ten.

Zoo denkt men, zoo spreekt men
algemeen.

Diep laat men het hoofd hangen
in het vernederend bewustzijn: een
weerloos volk te zijn, ongeacht en
als laf gescholden door onze nabu-
ren. Wanhopig denkt men aan de
toekomst, nu wij zonder waarborg
overgeleverd blijven aan genade of
ongenade van die ons kwaad willen.

Maar mogen wij zoo wel denken?
Is dan alle grond onder ons wegge-
zonken, dat dergelijke wanhopige ge-
voelens mogen geuit? Waarom zoo
wanhopig?

Omdat Nederland ons aan ons lot
overlaat. Omdat er niets gedaan
wordt om ons te redden uit onze
benauwdheid.

Laat ons kalm blijven en ons niet
te zeer laten medeslepen door ons
gevoel.

Wie bewijst u, dat Nederland tot
dusverre nog niets deed en ons maar
aan ons lot overliet? Op de eerste
plaats is de diplomatie het dichtst
bij de hand liggend middel om de
verkeerde berichten aan President
Castro geseind te weerspreken en Z.
Excellentie te overtuigen, dat Cura-
çao niet in het minst misdeed, maar
wel zoo vriendschappelijk mogelijk
Venezuela behandelde. Van onzen
kant is er niets geschied, waardoor
de vriendschappelijke betrekkingen
van Curaçao met Venezuela kunnen we-
den. Bij kalm nadenken moet een
ieder tot de overtuiging geraken,
dat het misverstand, waarop de
dwangmaatregelen van President
Castro tegen Curaçao steunen, best
niet den weg gurnind kunnen worden
door Z. Exc. den Minister-residen-
s van Nederland te Caracas.

Maar wij hooren of zien niets, zoo
antwoordt men ons, hoe kan ons
vertrouwen in de Nederlandsche Di-
plomatie ongeschokt blijven, als wij
geen enkel resultaat zien, zelfs niet
eens weten, of men wel met den
noodigen ernst onzen onhoudbaren
toestand beoordeelt en met alle mo-
gelijke inspanning van krachten tot
een gelukkige ontknooping van deze
hopeloze verwarring tracht te kom-
men.

Gebreke aan officieele berichten, die
ons vertrouwen verlevendigen, dat
is de oorzaak van de hooge, gevaar-
lijke spanning der gemoedereu van
ons volk.

De Curaçaosche Pers is zeer zeker
ten volle bereid ieder bericht wat
het volk op de hoogte houdt van

zoek voor den dag komen. Het be-
treft mijn jongen.....

— Willy?

De oogen van baas Horn begon-
nen te schitteren.

— Als ik voor Willy iets doen kan,
meneer, zal 't gebeuren, want de
jongen is.....

— Een luiard, een ondeugende
jongen is 't! Ik was van morgen
bij zijn directeur, en heb gehoord,
wat ik trouwens ook reeds tamen-
lijk goed wist, dat Willem niet zal
overgaan. Nu heb ik hem gedreigd,
dat, als hij weer bleef zitten, ik
hem van de school zou nemen en
in de leer doen bij baas Horn. Na-
tuurlijk denk ik er niet in ernst aan
om mijn eenige een zoon handwerk te
laten leeren, maar ik zou de bedrei-
ging toch wel schijnbaar willen uit-
voeren.

— Schijnbaar? Hoe bedoelt u dat,
meneer?

— Dat zult u dadelijk hooren, beste
Horn. Wilt u mij 't genoegen doen
en den jongen in de Paaschvacan-
tie als leerjongen aannemen; u geeft
hem veel te doen van 's morgens
vroeg tot 's avonds laat; hij eet
bij u en komt alleen thuis om te
slapen, want ik zou natuurlijk niet
willen, dat hij met uw knecht en
den anderen leerling samen slaapt.

En een afzonderlijk kamertje hebt

u niet voor hem?

— Neen.

— Dat dacht ik wel, — maar in
alle andere dingen behandelt u hem
precies als een gewonen leerling. U
mag hem ook gerust eens een klap
geven, als hij zijn best niet doet.
Ik hoop dat Willem op die wijze
van zijn luiheid geneest. Dr. Her-
der, de directeur, beweert trouwens,
dat de jongen volstrekt niet lui is,
maar ik weet wel beter. Hij kon
wel meekomen in de klasse, maar
hij wil niet. Nu moet hij er maar
eens aan gelooven. Wilt u mij dus
dat plezier doen? Na de vacantie zeg
ik dan, dat ik 't nog eens weer
met het gymnasium wil probeeren.
U zult eens zien, hoe de bengel dan
veranderd is.

— Hm, meneer, de zaak is eigen-
lijk niet heelemaal naar mijn zin.
Neemt u mij niet kwalijk, dat ik 't
zeg, maar mijn eerlijk handwerk is
eigenlijk te goed voor zoo'n grap.
— Een grap? Het is een paedag-
ogische maatregel, een zeer ernsti-
ge zaak, baas Horn.

— Toch blijft het een grap. Uw
jongen moet zich vernederd gevoe-
len, omdat hij bij een handwerks-
man in de leer komt. En als het
doel bereikt is, is de grap uit. Zoo
is het toch bedoeld?

— Vernederd? Neen, zoo mag u

den stand der verwikkelingen op te nemen en openbaar te maken.

Al is de diplomatie geheim, het zal toch wel mogelijk zijn de feiten bekend te maken, om aan het volk de overtuiging te schenken, dat er werkelijk met de noodige zorg voor zijn belangen wordt gewaakt en hard gewerkt. Wanneer bekend gemaakt wordt uit goede, gezaghebbende bron, dat de Heer de Reuss meerdere malen den President, of den Minister van Buitenlandsche Zaken bezocht, dat bereids naar de Hooze Regeering in Nederland geseind werd en deze steeds volledig op de hoogte wordt gehouden van onzen toestand, wanneer misschien ook kon worden medegedeeld, dat de ontkenning der verwarring nabij schijnt, of spoedig verwacht mag worden, zal het vertrouwen, de rust en kalmte bij de bevolking terugkeeren.

Mocht, onverhoopt, de diplomatie alleen niet bij machte zijn, de netelige quaestie op te lossen, dan verwachten wij stellig en zeker, dat Nederland de noodige middelen zal weten te vinden om aan de diplomatie meer kracht te verleen.

Wij hopen, dat, zoo noodig, Nederland gebruik zal weten te maken van de politieke verhoudingen van het oogenblik en in verband daarmee voor de belangen van Curaçao zal opkomen en zijn rechten verdedigen.

Wij zijn overtuigd, dat Nederland er wel iets voor zal over hebben om Curaçao te beschermen, aan onzen handel en onze scheepvaart weder nieuw leven te schenken, en den geleidelijken bloei daarvan in de toekomst beter te waarborgen.

Maar, dat men wat meer spoed zette achter het werk. Ons weerstandsvermogen is uiterst gering. Spoedig zal het te laat zijn.

Wat Curaçao door een paar maanden algeheel stilstand van zaken lijden zal, is in jaren niet bij te werken.

Dat Nederland ons dan helpe, afdoende, krachtig en spoedig. Dat het Curaçaosche volk weten moge, dat de hulp nabij is. De onzekerheid omtrent onzen toestand is erger dan de kwaal.

Rede van Prof. de Groot.

Op Woensdag, 20 Mei 11., werd te Haarlem een Katholiekendag gehouden. Gehandeld werd in vier afdeelingen over Volksbibliotheken, Letteren en Kunst, Goedkoop Lectuur en Dagbladen. In de slotvergadering, waar de 4 Afdeelingen bijeen kwamen hield Pater de Groot een heerlijk schoone rede, waarvan wij hier een uitgebreid verslag omtrenten van De Tijd.

Spreeker begon met een klein citaat uit „Die Kultur der Gegenwart“ het moderne werk van 1906, waarin een niet-katholieke geleerde van de R. K. Kerk getuigt, dat „de Katholieke Kerk bij haar gestadige voortschrijdende machtontwikkeling, gelijk aan die der Middeleeuwen, aan den Hemel straalt als een zon.“

Het doet goed, zegt spr., van een niet-katholiek zulk een uitspraak te mogen vernemen. Want wij, Katholiken, moeten zoo dikwerf aanhooren, dat onze Kerk dood of ten

minste stervende is, zoodat het niemand behoeft te verwonderen, als wij ons verheugen, dat op zekeren dag een arts, op consult geroepen, ook eens vertelt, dat er nog kans is op behoud. (Gelach). Nu is Haarlem's diocesis in de groote katholieke gemeenschap slechts een klein deel en ook is deze diocesis Katholiekendag maar een deel der geheele beweging, hoewel aan dit Bisdomeen een zeer eerbiedwaardig stuk is toevertrouwd. Maar toch, op dagen als deze, gevoelen we ons met de groote gemeenschap innig verbonden. We zijn saamgekomen om weer te leren, hoe wij het best onze katholieke beginselen kunnen vertoon in het openbare leven, hoe wij den schat des Geloofs kunnen mededeelen aan onze medeburgers, aan Katholiken en niet-Katholiken beiden. Wij gevoelden ons dezen morgen in de schoone Kathedraal echt gelukkig. Daar straalde Gods heerlijke zon, die schitterde over Haarlem's bloeiende bloemvelden; daar stond aan 't altaar onze beminde Herder; daar omringden wij hem om te doen uitkomen onze hoogere trouw aan 't vaandel onzer eenheid. En op de vergaderingen was Lectuur de allesbezielende idee onzer aandacht. Lectuur was ons aangewezen en Laurens Janszoon Coster zal zich hebben verheugd, toen wij zijn stomme letters lieten vallen in de aarde onzes gastes, om haar rijke vruchten te doen voortbrengen. En het was of de Damaatjes begonnen te klingen om ons een nieuw Jerusalem te doen veroveren, om ons een Sion van Geloof heerlijker op te bouwen.

De aangenomen conclusies zijn overvrij aan denkeelden voor onze geloofs-actie.

Maar de vraag dringt zich op: Hoe zullen wij aan goede lectuur komen? Daarom zal spr. ook over de bronnen spreken, meenend, dat dit thema der vergadering wel zal hoelen. Welke zijn die bronnen? Tusschen katholieke lectuur en die, welke niet-Katholiken lezen, ligt een algemeene scheiding, een soort verveemding, een misverstand. Men beeldt zich in, dat er geen aanrakingspunten zijn. Men meent, dat onze lectuur een te beperkt domein heeft. Dit is onwaar.

De eerste bronnen voor onze Lectuur zijn de groote realiteiten, die uit God gekomen zijn: Gods heerlijke schepping, beschouwd met klare oogen en instinctmatige bewondering. De schepping, die den rijke verheugt en den arme verstrooit, die bloeit voor rechtvaardigen en zondaars, voor blijden en verdrukten. De natuur, gezien in 't licht der moderne wetenschap, ontvouwd door de taal der geleerden. Die is een bron der bronnen voor al wat wij lezen kunnen. Men zal niet zeggen, dat de natuur neutraal is. Inderdaad zij weeft niet. Zij zegt ja, omtrent de heerlijkheid Gods. Zij zegt ja in het Boek Job en in de taal der eenzame herders in het veld. Zij zegt ja in de taal der oude psalmen, ja ook in het werk van Newton, ja dat God spreekt in de werken der natuur. Maar als al wat leeft gaarne leest over de werking der natuur, dan honden men met Sophocles in het oog, dat de mensch toch altijd het schoonste schepsel is in die natuur, de mensch om zijn ziel, geschapen naar Gods beeld en gelijkenis.

Wij menschen, met de bewonde-

renswaardige structuur van ons lichaam en de majesteit onzer ziel. Hoe klinkt in des menschen ziel niet een rijkdom van leven, een liezang van vreugde en in dat alles een hoogere stemming.

Daarom lezen wij zoo gaarne boeken der tranen van het leed. In dit alles ligt het streven naar het on-eindige, om dit te doen hooren, het te brengen onder 't volk; wij willen hen de groote, diepe, rijke menschenleven leeren kennen, zich afspiegelend in den diepen toon van 't menschelijk hart, het leven doen werken tot bloei en verandering der maatschappij. De bron der realiteiten is de natuur, de mensch, de godsdienst.

Onze heilige R. K. Godsdienst. Wat een nieuwe wereld! Zij, die buiten staan, vluchten ons woord, zoeken niet ons geschrift. En toch, dit katholiek geloof adelt de natuur. In ons leven zal men een rijkdom vinden, een antwoord op God's openbaring.

Onze Kath. Godsdienst! Wat is daar veel van te zeggen, veel van te weten! De buitenstaanders lezen 't in de Levens onzer Heiligen, in het leven van Franciscus; zij zoeken onze mystieken, onze Liturgie.

Wij zelven spreken dikwijls van onze armoede, maar deze ligt niet in ons gebrek aan bezit, maar ontstaat omdat wij niet weten, waar wij onze schatten moeten zoeken om ze te vinden. Welke schoonheid ligt er zelfs niet in de historie van onze vaderlandsche Kerk! Welke schatten zijn daaruit niet te putten, ook voor de kleinen, ook voor onze andersdenkenden, die er uit leeren kunnen, hoe zeer onze waarheid eeren is, waard om ervoor te sterven. (Applaus.)

Lectuur geeft strijd en ontspanning, die adelt. Geeft na alledaagse, wat overal noodzakelijk is, meer begrip, meer besef van onzen H. Godsdienst, zij is de dochter van den Koning. De wereld kent haar niet. Schoon is ze, al gaat ze gekleed in lompen, heerlijk als een bruid, in den reinen glans van Gods genade. Zij zal ons allen laten zien, hoe schoon ons H. Katholiek geloof is.

Lectuur is de bron bij uitstek van genot. Maar de menschen te laten drinken uit die bron, daar komt het op aan. Waar is de man, die als een Rebecca het water voor den dorstige en zijn kameelen scheekt? Al onze schoonheden baten niet als ze niet gebruikt en uitgeschonken worden voor onze mede-Katholiken. Daarvoor hebben we vrouwen en mannen noodig. Waar moeten die gevormd worden? Wat hebben die noodig om voor te lichten. Allereerst moeten zijzelf in 't licht wandelen. Eerst zelf wetenschap bezitten. Het is een fout, te denken, dat iets voor de kleinen kan worden neergeschreven, alsof zij zich moesten voeden met de brokkelingen, die afvallen van de tafel der wetenschap en kennis. Zij moeten voorlichters hebben, die degelijke en ware wetenschap zóó voorzetten, dat de schare waard acht ze aan te vatten. Het gaat niet aan, te meenen, dat men ergens onrijpe wetenschap brengen mag.

Daarom moeten we mannen hebben van studie en ontwikkeling. Geen enkel vak kan uitgeoefend worden zonder voorlichting en kennis en zeker niet het vak van schrijven.

Naast de mannen van hoogere wetenschap hebben we ook praktische mannen noodig. Het is geen licht werk, een dagblad in elkaar te zetten, daarvoor zijn praktische menschen noodig. Met geleerden alleen kan men in deze niets bereiken. Naast geleerden moet men practici, mannen van taal, stijl en kunst hebben, die in aanschouwelijke vormen, in beeld en woord 't onderwerp kunnen voorstellen.

Wij hebben voorts noodig een eigen boekhandel, die den geleerden hun materiaal levert, en die zich meer en meer ontwikkelt. En daarnaast propaganda voor goedkoopere lectuur, Spr. verheugt zich over deze vergadering is tot stand gebracht. Twee schapen der Haarlemse kudde zijn hier komen weiden onder den vriendelijken Herder, hier aanwezig.

Voor Lectuur hebben we bronnen noodig ook van geld en bezit. Deze zijn van de hoogste betekenis. De menschen bestaan uit ziel en lichaam, en zij kunnen niet alleen behandeld worden als geesten. Er genezen geen zieken meer door de schaduw van Petrus. Op alle mogelijke wijzen moeten wij daarom trachten versterkingen te krijgen voor onze voorraadskas, er moet zijn geld en bezit.

Dit is zeker een woord van algemeene betekenis, ook voor dit bisdome. Waar zullen we beide vandaan halen? In ons nijvere bisdome zijn die middelen van bezit, is de nervus rerum wel te vinden. En noodig is het, want schrijvers moeten leven en onze knappe jonge mannen en vrouwen snellen niet allereerst naar betrekkingen, waar men een honderloon uitkeert.

Op de vraag, of het geoorloofd is geld te verzamelen, meer dan men noodig heeft voor zich en de zijnen, antwoordt Thomas van Aquino bevestigend; indien men geld nuttig maakt voor zijn nakomelingen en de gemeenschap, dan is het streven naar rijkdommen zelfs een deugd. Het geld mag alleen niet dienen om het op elkaar te stapelen.

Voorop moeten we dus gaan op elk gebied van activiteit. Als een voorbeeld voor zijne medeburgers moet men aan den bloei van zijn vaderland medewerken. Dit is werken voor een ideaal. Men bouwt een kathedraal, als men werkt aan het verspreiden van goede lectuur. Gaan wij dan van hier met de bede, dat God onzen arbeid zal zegenen. Alle krachten moeten samen spannen, alles moet samenwerken voor het groote ideaal, den bloei van ons dierbaar vaderland. Het is een heerlijke gedachte, hoe wij van morgen in de kathedraal vereend waren; wij verstonden er, dat rijke beeld van omvang en streven onzer eenheid; wij verstonden den kunstzin van hem, die dat schoons voortbracht. Wij verstonden er elkaar. Doch nog beter verstonden wij elkaar rondom 't altaar, waarop onze Herder den zegen des hemels voor ons afsmeekte, te midden der heerlijke gezangen; wij begrepen er elkaar, wij wij ons laafden uit de groote, rijke bron, die is 't geloof, dat door liefde werkt. (Daverend applaus.)

PASTEUR.

Onder de Grootste geleerden, grootste weldoeners van de mensheid der latere tijden behoort z der twijfel Pasteur.

Zijn vindingen hebben niet en de wetenschap gebaat, niet en den landbouw gevrijwaard tegen n loenen guldens schade, niet en den Franschen naam, op gebied (proefondervindelijke kennis, een g rie gewonnen als geen ander gele de zijn vaderland verwierf, doch t vendien duizenden menschen het ven gered, en zijn weldaad ga nog immer voort duizenden te re den in Frankrijk en daarbuiten alle landen der beschaafde werel

Zijn studiën over de kristall leidden hem tot de studie der g ting; na de meest merkwaardig en door de geleerden der gehe aarde bewonderde proeven over moleculaire bewegingen der krista len te hebben genomen, ging hij ver op het gebied der organiscl scheikunde en toonde treffende ove enkomsten aan tusschen krista lisatie-verschijnselen en gistinga penbaringen, zoodat zijn studiën va het hoogste belang werden voor h bereiden van wijn, azijn en bier.

Hij bewees met slaande bewijze dat de „zelfwording“ het ontsta van het leven uit levenloze stof zo der kiem van leven) onzin is, d alle leven ontstaat uit een leven kiem, dat geen organisme ter w reld wordt tenzij uit de cel.

Hevig en langdurig was de strij met de ongelooftige wetenschap, d als het ware van deze „zelfwording een der grondslagen van ha levensleer had gemaakt. Positivisme en materialisme lieten zich de g makkelijke oplossing van het on staan des levens door „eigen-ma king“ niet zoo licht uit de hande slaan.

Maar Pasteur's proeven waren be slissend.

Men stond eerst verbluft. Daarn poogde men hem te weerleggen. E werd eene commissie benoemd, d het pleit beslechten zou. Pasteu wees echter telkens, wanneer de voo standers der „zelfwording“ des l vens met een proef aan kwam dragen, duidelijk aan, dat zij niet g noeg hun voorzorgen hadden g nomen en in hun vaas, aan hul instrument, in de lucht, eenige l venskiemen waren overgeleven, d zich ontwikkelden onder hun oogen zoodat niet „zelfwording“ doch ontwikkeling eener kiem aanwee was. Dan legden zich de voorstan ders der dwaze theorie er weder o toe hun proeven nog auiverder t verrichten,—maar immer weder be schaamde hen Pasteur. Ten laa ste behield hij met eere het veld e bewees hij doorslaande de onbestaa baarheid der zelfwording, de dwaas heid van materialisme en positivisme, het bestaan des levens uit de l venskiem ontwikkeld.

En andere zijner gloriën is de leef der microben, der kleine diertjes, die de besmetting vormen, en van he serum (tegen de pest etc.) of de ont smettingstof. Teuminst komt de w king op ontsmetting neer. Hij heeft persoonlijk en ook later door zijn leer lingen Roux en Behring duizenden menschenlevens behouden. Diphtherie, razernij door den beet van een doo dier, verschillende besmettelijke ziek t-en (pest) leerde hij behandelen door insputing van een tegengif, van een

de grap, zooals u het noemde, is werkelijkheid geworden..... Willy, j hoeft niet weer naar 't gymnasium, je mag bij baars Horn verder leeren. De hemel geve, dat het voor j geluk is, jongen!

—Dat zal het! zegt met bewogen stem de oude schrijver, en t gelijkertijd vliegt de jongen zijn v der om den hals.

Daarna stamelde hij, bevende van ontroering:

—Ik zal u altijd eer aandoen, vader, en u zal zich nooit over uw zoon behoeven te schameu.

—Mooi, jongen! Ga nu maar mee naar moeder! Die zal niet boos zijn, dat het geploeter op het gymnasium gedaan is.....Morgen spreken we ver der, baas Horn!

Zoo geschiedde, Willy's vader en baas Horn werden het spoedig over de voorwaarden eens en Willy werd schrijver. Hij bleef lessen nemen in teekenen en wiskunde en wist toen hij later op eigen beenen kwam te staan zich zoo flink vooruit te werken, dat hij nu een der grootste meubelfabrikanten van zijn land is. Zijn vader, die lang nog met leedwezen gadesloeg hoe zijn zoon, in plaats van ambtenaar, handwerksman werd, heeft geleerd zich met de gedachte te verzoenen en is later trotsch geworden op zijn zoon, die, al sprak hij ook de talen slecht, toch een sieraad is geworden voor zijn familie.

dat niet opvatten. Hij moet alleen luizen, hoe goed hij het totuogtoe gehad heeft en hoe moeilijk de arbeid in de werplaats is. En daarbij nog de zooveel eenvoudiger leef wijze, want ik sta er op, dat u Willem behandelt, alsof hij inderdaad niets anders is dan een gewone leerling. — Niet waar, baas Horn, u slaat mijn voorstel niet af? Het is werkelijk mijn laatste hoop. Ik heb reeds alles beproefd, klappen heeft de jongen gehad voor zijn slechte cijfers, maar ik heb ingezien, dat we daar niet verder mee komen. Ik moet het nu op een andere manier beproeven.

—Goed, meneer, ik zal er op ingaan, —om Willy. Ik hou van den knaap, 't is zoo'n lieve, beste jongen. Alleen kon hij een beetje vroolijker zijn.

—Wel bedankt, baas Horn, dat u me wilt helpen den bengel op den rechten weg te brengen.

—Als 't maar de rechte is, me neer!

Een zonderling lachje speelt bij deze woorden om de lippen van den ouden handwerksman.

—Laat dat mijn zorg zijn, beste Horn! Natuurlijk, op Goeden Vrijdag en op de beide Paaschdagen moet Willen thuis blijven, en dat u hem boodschappen laat doen, wensch ik natuurlijk ook niet.

—Zoo, —zoo! Ik dacht dat hij evenals de andere leerlingen zou.....

—Ja, natuurlijk, wat het werk betreft en de behandeling in huis en

werkplaats, baas Horn. Overigens—u moet toch bedenken, dat het hier een kind uit goede familie betreft.....

—Zeker, meneer, —de oude man glimlacht weer heel eigenaardig, —het zal in orde komen. U zult met me tevreden zijn en Willy ook. Ik wil hopen, dat de geschiedenis goed afloopt Mijn vrouw zal blij opkijken, als ze er van hoort. Zij is dol op den jongen. Als hij de deur inkomt, lacht haar heele gezicht.

—Nu, dat is mooi, dan zal zij er ook niets tegen hebben. Dus, Maandag komt de jongen hier. En houdt u me niet voor een slechten vader, baas Horn.....

—Volstrekt niet, meneer. De jongen komt immers niet in 't tuchthuis. En hij komt me eigenlijk heel goed van pas. Ik krijg eerst met Mei een nieuwen leerling en er is druk werk. Dan kan Willy dadelijk aanpakken. Hij is haast alleen halve schrijver. Menig uur heeft hij al bij me in de werkplaats gestaan en 't is een lust om te zien, hoe goed hij werkt.

—Mooi. Wel bedankt dus, baas Horn. Natuurlijk zal ik u de moeite en de kosten, die u hebt, vergoeden. Ik breng Willem zelf bij u. Bonjour!

—Uw dienaar, mijnheer!

•••

—Zoo, baas Horn, waar is de kwajongen?

Met deze vraag komt de kaptou-

rechter op Zaterdag na Paschen tegen den avond de werkplaats binnen.

—Hier, vader!

Het met een heldere stem gegeven antwoord komt uit een hoek, waar Willy ijverig bezig is met het afmeten van planken.

—Zoo, ben je daar? Nu, ik zal het je zeggen ik zal nog eenmaal genade voor recht laten gelden. Je zult geen schrijver worden, maar verder het gymnasium bezoeken, als je mij beloven wilt, flink te leeren en alle moeite te geven om de tevredenheid van je leeraren te verwerven. Maar weet dit wel, blijf je weer zitten, dan is er geen pardon, dan wordt je een handwerksman. Al het bloed kijkt uit het gezicht van den knaap, —hij staart zijn vader verschrikt aan. Eindelijk roept hij uit:

—Vader, dat is u geen ernst, dat kan geen ernst zijn! —ik —ach, vader, laat mij hier bij mijn werk, waarvan ik zooveel hou, —zoo ontzaglijk veel hou, —laat me bij baas Horn, die 't zoo goed mer meent! Ik kan nu eenmaal geen Latijn en Grieksch leeren, vader, —het gaat werkelijk niet in mijn hoofd.

Met een dreigend gebaar treedt de rechter op zijn zoon toe en heft de hand op om hem te slaan; hij laat haar echter weer vallen en kijkt den knaap doordringend aan.

Baas Horn legt de zware, vereelde hand op de schouder van den opgewonden vader.

—Meneer, ik zou hier ook een woordje mee hebben te spreken, daar ik nu toch nog de baas van den jongen ben. Willy heeft gelijk, duizendmaal gelijk. Ik heb nog nooit een zoo flinken, schranderen en vlijtigen leerling gehad, en ik ben nu zestig jaar en sedert vijfen-dertig jaar baas. Dat is maar geen praatje, dat is niet overdreven, —het is de waarheid!

—Ja, wat kan mij dat schelen, wat helpt mij dat?

—U moet inzien, meneer, dat het zonde zou wezen, als u Willy wilde dwingen om weer op school te gaan. Ik kan me wel voorstellen, dat het u zwaar moet vallen, een meneer als u, om van u eenigen zoon een handwerksman te maken. Maar de jongen kan later toch op een ambachtsschool gaan, en geloof me, hij zal het met zijn vak nog ver brengen in de wereld, en dan zal hij menigeen uitlachen, die vele examens heeft gedaan en zich met moeite door het leven heenslaat. U moet het toch ook zelf inzien: de jongen is een heel anders geworden in deze veertien dagen, vroolijk en opgevoerd, van 's morgens vroeg tot 's avonds laat. En ik heb hem toch waarlijk niet zacht aangepakt.

De kantonrechter strijdt een bitter-reu tweestrijd, en eenige oogenblikken blijft het heel stil in de werkplaats. Daarna steekt hij echter baas Horn de hand toe en zegt:

—U hebt gelijk. Ik zie het in. Laat het dan zoo blijven als het is. Uit

il, die de ziektebaai doodt.
hat is zijn onsterfelijkheid verdienste.
toegepast op de heilkunde had-
zijn vindingen ook de heilzaam-
gevolgen. Men begon meer alge-
en de wonden anti-septisch te be-
ndelen, men voorkwam de ontste-
g, de besmetting; men legde zich
vooral op toe de microben der
ruiling van de wonde te doden.
Wie zal zeggen hoeveel, menschen
gered heeft, de man, die tot in
ogen onderdom persoonlijk arbeid
aan het hoofd van zijn prachtige
instituut" te Parijs, de man, die
ngeven door een geheelen staf van
or hem gevormde helpers, dag in
g uit zich wijdde aan het heil der
enschheid?
Deze groote, wereldberoemde ge-
siede bezat daarbij een eenvoudige,
nderlijk hart. Medelijdend en goe-
g van aard was hij een groote
dend der armen, een vader der on-
elukkigen, de vriend zijner zieken.
en achtte hem niet alleen, men
ad hem lief. Ontelbaar zijn de blij-
en van oprechte genegenheid, den
nvergelijklijken doctor tijdens zijn
ven en na zijn dood geschonken.
En hij, de reusachtige geleerde,
leef tegenover zijn ouders eenvou-
ig en nederig als een kind.
Toen, in zijn geboorteplaats, een
landbeeld voor hem werd opgericht
chreef hij aan zijn ouders: „O mijn
ader en moeder, dierbare ouders,
ie zoo nederig hebt gewoond in dat
leine huis der plaats, aan u dank
alles. Uw geestdriift, wakkere moe-
er, hebt gij in mij overgestort! Als ik
immer de grootheid des vaderlands
ergat, dan is het daar ik doordron-
ten was van uw gevoelens. En gij
ader, wiens leven zoo hard was als
w harde arbeid, gij hebt mij getoond.
wat geduld en uitharden vermogen.
aan u dank ik mijn taaiheid in den
dagelijkschen arbeid. Niet alleen hadt
gij de bestandigheid, die het leven
werkzaam en nuttig maakt, doch
ook wist gij de groote mannen en
de groote werken te bewonderen.
Dat heb ik van u geleerd: omhoog
te zien, mij immer meer te verheffen
tot al wat goed en edel is.”
Een groot man, die in zijn volle
grootheid zóó schrijft aan zijn arme,
eenvoudige ouders! Niet enkel een
groot geleerde maar een groot, no-
bel hart!
Doch Pasteur heeft den moed ge-
had het ongelooft positivismen,
wetenschappelijk absurde materialis-
me op de kaak te stellen.
En nu is Pasteur in eens een paar
sporten naar beneden gehaald.
Het positivisme leert, dat niets
dan de proef van het experiment zeker
is; de rest weet de mensch niet.
Welnu, Pasteur sloeg de onzinni-
ge dwaalleer dood met te wijzen op
de beginselen der wetenschap, die on-
der geen enkele „proef” vallen, maar
die iedere proef voorafgaan.
Neemt iemand niet in beginsel aan,
dat b.v. zijn oogen goed waarnemen,
dat iets niet tegelijk kan zijn en niet
kan zijn, dat hij een verstand heeft
dat hij macht is te kennen,—dan kan
hij wel ophouden met proeven te
doen, dan is het monnikenwerk te
pogen met een proef iets te weten te
komen! Want, wat ik zie, zie ik dan
misschien verkeerd, en ik weet immers
niet, of mijn verstand in staat is te
kennen volgens de waarheid der din-
gen! Doe nu maar proeven! Dat
heeft dan geen zin.
’t Positivisme en ’t materialisme —
dat het leven uitsluit—vonden in
Pasteur een onverzoenlijken bestrij-
der.
Hij bewees het bestaan eener weten-
schap vóór de proef.
Hij bewees het bestaan van het le-
ven uit een levenskiem, die iets an-
ders is dan enkel stof.
Daarom is Pasteur de man der li-
beralen niet!
Hij was een vroom, een vurig Ka-
tholiek; daarom staat hij in ’t zwart-
te boekje.
Dogma en wetenschap gaan immers
niet samen!
Pasteurs’ redevoering in de „Aca-
démie Française” over Litré,—ook
een groot geleerde, maar die eerst
ongelooft was, op zijn sterfbed
zich echter bekeerde,—was een waar-
achtig, indrukwekkend Christelijk
program.
Heerlijk is de passage, waarin Pas-
teur het bestaan van een volgend
leven bewijst na den dood, heerlijk
de kloeke, mannelijke verklaring van
den grooten geleerde over de verhe-
venheid des Christendoms en de on-
beschaamtheid der wetenschap, die
zich tegen God verzet.
Snijdend en scherp is het woord
van Coppée,—ook „hij, een bekeer-
ling—die in de „Gaulois” meedeelt,
wat hij zooal gezegd zou hebben,
had de „Académie Française” hem
gekozen, om haar te vertegenwoor-
digen bij de onthulling van Pas-
teurs’ standbeeld.
Dan hadde hij o. a. gezegd:
„Voor misdadigers roep ik de her-
innering op aan een man, die slechts
niel deed; aan laffe sectarissen, die
niet zullen rusten, voordat het laat-
ste altaar verbrijzeld en het laatste

vaandel verscheurd is, verhaal ik
het leven van een groot Christen en
een groot vaderlander. — O, ik weet
het, mijn hoorders onstellen niet
zij blozen niet, want deels zijn het
onbeschaamde rekels, deels huiche-
laars.— Toch trekken er eenigen een
zuurzoet gezicht, als ik aldus mijn
redevoering eindig: deze man van
genie, die eenige der diepste geheimen
van de natuur had ontsluit, was
niet zóó trotsch te gelooven, dat hij
er de oneindige verholenheden van
doorgrond had.— Hij vond slechts
één antwoord op de raadselen: de
hoop op een ander leven, en hij bleef
met treffende nederigheid des harten
trouw aan den God zijner moeder,
van zijn ras, van zijn vaderland.—
Pasteur was Christen... En op dit
oogenblik van zegepraal, waarop
Frankrijk en geheel de wereld hun
dankbaarheid betuigen aan een der
grootste weldoeners der menschheid,
is het wel een geheel bijzondere vreug-
de voor hen, die Pasteurs’ geloof de-
len, dat zij weten, hoe hun herinne-
ring en hun gebed omhoog gaan naar
het oord, waar hij de glorie geniet,
die alleen waarachtig onsterfelijk is.”
Zoolang de geloovige wetenschap
haar Pasteurs’ heeft, laat zij de inkt-
dwerfen, die krassen over „onveree-
nigbaarheid van dogma en weten-
schap”, over aan hun lilliputters-be-
drijf!

(De Maasbode.)

Nieuwsberichten.

Curaçao.

Kerkelijke Berichten.

Dinsdagnacht overleed de Eerw.
Zuster M. GERTRUDA (in de wereld
Mej. MARIA, CATHARINA, PETRONILLA
VERHAART.) Zij was geboren te Ber-
gen-op-Zoom den 5^{ten} October 1848.
In 1869 trad zij in de Congregatie
der Ziekezusters van Breda, werd
daar in 1870 geprofest en kwam
den 3^{ten} Oct. 1873, naar Curaçao,
waar zij gedurende 35 jaren werk-
zaam is geweest in den dienst der
armen en zieken. Zij bereikte den
ouderdom van 60 jaren.
Moge zij reeds het loon genieten,
dat beloofd is aan hen, die in el-
ken armen Jesus Christus zelven
zien.

Scheepvaart.

Van 1 — 16 Juni liepen onze haven
binnen:

Stoombooten	13
Goeletten	15
Bijlanders	18

Totaal 46 schepen.

Verleden jaar bedroeg dat getal
69. In plaats van vooruitgang valt
er een verlies te boeken van 23 schep-
pen, voornamelijk onder de Goelet-
ten en Bijlanders, waaraan elk ver-
keer met Venezuela volstrekt ver-
boden werd sinds 19 Mei.

Onze eigenlijke scheepvaart, die
vracht haalt en brengt voor Vene-
zuela ligt nu reeds een maand stil.
De stoombooten bleven tot dusver-
re ons nog geregeld aandoen, of-
schoon een zijn route reeds, wijzigde.
De verdere scheepvaart bestaat hoofd-
zakelijk in scheepjes van Bouaire
met bontskool en dividivi.

Hoe lang zal die hoogst onvrien-
delijke maatregel van Venezuela te-
gen het bevriende Curaçao nog ge-
handhaafd blijven?

Dagen achtereen is het alsof onze
haven ware uitgestorven. De gewone
bedrijvigheid wordt nu ten eenenmale
gemist.

De Merida zond zijn volk reeds naar
huis.

Nu Maracaibo niet meer mag wor-
den aangedaan om vracht te halen
of te brengen, blijft de Merida wer-
keloos hier liggen. De Red D booten
kozen nu Pto. Rico als doorvoer-
haven voor Venezuela. De Aurora
vaart tusschen Puerto Rico, Curaçao
en Puerto Cabello.

Toen een paar jaar geleden de over-
scheeping op Curaçao eveneens voor
een tijdje werd geschorst opende de
Red D een directe vaart naar Mara-
caibo en zoo bleef ook later een ge-
deelte van den doorvoer voor ons
verloren. Als de toestand nog wat
voortduurt vreezen wij maar al te
zeer, dat ook nu weder een gedeelte
van den doorvoer van Venezuela naar
Amerika voor ons verloren zal gaan,
omdat thans een andere weg gezocht
moet worden, welke men ook later
blijft volgen.

Slechts gedurende een paar dagen,
toen de Prins der Nederlanden hier
vracht achter moest laten voor Tri-
nidad, was er groote bedrijvigheid
aan de haven. Maar vracht voor
Trinidad zullen wij nimmer geregeld
kunnen overschepen. Dat mocht nu
gebeuren, omdat de boot Trinidad,
door de pest besmet, niet aandede



Esta fotografía de la
niña Alicia Lisboa es una
muestra de lo mucho que
haee la Emulsión de
Scott por los niños de
constitución raquítica.

**TODO niño que nace débil y enfer-
mizo tiene la vida suspendida de
un cabello, á no ser que desde
su tierna edad se dé atención prefe-
rente á la manera de nutrirlo. Si la
nutrición no es la que debe ser, el niño continúa enflaque-
ciendo, sus huesos se reblandecen y se vuelven deformes y
la criatura pasa su existencia atormentada por los dos
grandes flagelos de la niñez:**

Raquitismo y Escrofulosis.

**Es esencial el dar á tales niños grasa en abundancia,
en forma asimilable, para nutrir y regenerar la sangre, y
sustancia mineral para endurecer los huesos y afirmar los nervios
El gran triunfo de la Emulsión de Scott se debe á suministrar
estos elementos tan valiosos para la nutrición de los niños en
forma fisiológica, es decir, tal como se encuentran en la sangre,
en los huesos y en el cerebro. Sus efectos son tan positivos y
eficaces, que los médicos consideran la EMULSION DE SCOTT
como específico seguro de la ESCROFULOSIS, del RAQUITISMO
y otras enfermedades de la infancia causadas por debilidad consti-
tucional, ya sea heredada ó adquirida.**

**Todo frasco de la Legítima Emul-
sion de Scott lleva adherida á la
cubierta nuestra marca de fábrica
representada por el "hombre con el
bacalao á cuestas." Emulsiones que
no llevan ésta marca deben rechazar-
se, aunque sean dadas grátis, por
ser perjudiciales para la salud.**

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK



Sin esta Marca
Ninguna
es Legítima.

om op Puerto Cabello de vracht voor
al de kusthavens van Venezuela te
brengen. Na al de havens van Vene-
zuela voorbijgestoomd te zijn, bleef
de Prins der Nederlanden drie volle da-
gen lossen op Puerto Cabello. En zoo
hebben wij een klein voordeeltje ge-
had. Maar dat blijft hooge uitzonde-
ring.

Opnieuw zijn twee Arubiaansche
schepen varende onder Nederland-
sche Vlag het slachtoffer geworden
van het brutaal optreden van Ve-
nezolaansche kustwachters.

Vrijdagnacht, van 12 op 13 Juni
ll., toen de Carmita kalm naar Cura-
çao stevende met brieven en vracht
van de Arubiaansche kooplieden
voor New-York bestemd, werd plot-
sing stoppen en bijdraaien bevolen
door Venezolaansche kustwachters.

De kapitein werd aangezegd zich
aan boord van de Antonia te bege-
ven met zijn papieren. Toen hij
vroeg, te mogen wachten tot den ocht-
end, daar de zee hol stond onder
een stevigen bries, was het eenige
antwoord een paar kogels. Goddank,
werd niemand getroffen. De kapitein
ging nu naar de Venezolanen toe.
Nadat de papieren waren nagezien,
werd opnieuw naar de Carmita gescho-
ten en bevolen bij te draaien en de
Antonia te volgen. Een paar gewapen-
de Venezolanen gingen op het Ne-
derlandsche schip aan boord. Nu wer-
den schip en bemanning naar Adi-
cora gevoerd en den volgende dag
naar La Vela, waar zij twee dagen
werden vastgehouden, en weer losge-
laten na allerlei kleingeestige plage-
rijen en grove beleedigingen onder-
gaan te hebben.

Toen de Carmita hier aankwam was
de Zulia weg, vracht en correspon-
dentie misten de noodige aansluiting
en moeten nu een week wachten.

Met de Marion geschiedde idem.
idem.

De Gelderland.

„Naar men zegt,” schrijft De Vrij-

moedige, „wordt de Gelderland binnen-
kort uit Suriname verwacht.”

Als dat gebeurt, zal er een zucht
van verlichting geslaakt worden.
Wij weten ons dan weder beschermd.
Herhaaldelijk hebben wij hooren ver-
zekeren, dat voorvallen als nu we-
der met de Carmita en Marion geschied-
den, nooit voorkomen als de Gelder-
land in de buurt is.

Marietta.

Deze ongepantserde Amerikaansche
oorlogsschoener viel gisterenmorgen
hier binnen, komende van Haiti. Om
acht uur werden de saluutschoten
gewisseld en de officiele bezoeken
gebracht aan land en aan boord.

De Marietta is 53 M. lang, 10 M.
breed en heeft een diepgang van 3,9
M. Zij is bewapend met 6 kanon-
nen van 10 cM., 4 van 5,7 cM.,
2 snelvuurkanonnen van 3,7 cM en
1 mitrailleur. Dit schip werd in
1897 te water gelaten.

Mail.

De Aurora zal Maandag 22 Juni
via Pto. Cabello naar New-York ver-
trekken.

Koloniale Raad.

Dinsdag avond had de eindzitting
plaats over de herziening van ons
belastingstelsel. Tegenwoordig waren
8 leden en de gecommitteerde van
den Gouverneur, de heer De JONCHEE-
RE, afwezig waren: A. W. STATIUS
MULLER, EDW. SENIOR, FENSON en SU-
THERLAND. Onmiddellijk na de ope-
ning der vergadering verleende de
Voorzitter het woord aan den Heer
De JONCHEERE, die begon met den
Heer LANSBERG te bedanken, dat

hij hem door zijn amendement, at-
tent gemaakt had op eene vergissing
in de wet. Door verschillende wijzi-
gingen in het contract met de phos-
phaat maatschappij zou alle mis-
verstand uit den weg worden ge-
ruimd. Op die verzekering trok de
Heer LANSBERG zijn amendement in.

De Heer LANSBERG dankte de
volgens den Heer De JONCHEERE
voor zijne welwillende en kostelijke
voorzittingen bij het behandelen der
nieuwe wetten en hoopte, dat ze
goed mogen werken tot heil der Ko-
lonie.

Ook de Voorzitter nam in dien
geest het woord en wenschte den
Heer De JONCHEERE een voorspoe-
dige reis naar Holland, na hier met
zoo veel geduld en kunde de herzie-
ning van het belastingstelsel te heb-
ben tot stand gebracht.

De Heer De JONCHEERE dankte den
Voorzitter, den Heer LANSBERG en
geheel den Raad voor hunne wel-
willende medewerking.

Hiermede is de behandeling der
nieuwe wetten afgelopen en is de
kroon gezet op een jarenlangen moei-
lijken arbeid.

Moge hij strekken tot heil en bloei
der Kolonie.

(L. Cruz.)

Posterij.

Lijst van onafgehaalde en onbestel-
baar bevonden brieven:

Aangeteekende stukken: Ram. Ca-
stro Cardenas (2), Mr. Fouchard,
Gerardo Haseth, Guillermo Lüssen-
hoff (2), Maduro Jr. & Co., J. C.
Ringeling.

Brieven: War Baesas, Emile Carl-
son, Delmina Cecilia, Clarita Correa,
Eduardo Anderzijn, Maikel E. Kas-
ten, Ortensia Fecunda, Rosalia Naar,
Maria Janet Goelia, Bonifacio Lou-
rens, Jan Paula (2), Mourens Pie-
tersz, Rodelfina Palma, Merce Pie-
tersz, Maria Roije, Maria M. Sillié,
Valentina Soler, J. Mc. Credie Snow,
J. H. Winkeljohann Sucs. (2), Dilia
P. de Weeber (2), Elisa V. Weeber,
Gijbert P. de Windt.

Briefkaarten: Ana Schorea, Don
Senior, Chas J. Meijer.

Drukwerken: Mevrouw Baiz, W.
H. Buncawper, P. de Castro, J. M.
A. Corsica, De Veer & Co., Gijbert
de Wirsdt, Salas y Dias, Quarant-
taine Station, E. Oldenbarneveld.

Stadsrelniging.

Van 12 Juni, 12 uur n.m. tot 19 Juni
12 uur werden in het fiscalaat aan-
gebracht:

133 ratten.
542 muizen.

In 't geheel van het begin der rei-
niging tot nu:

1867 ratten.
7047 muizen.

Werden verwijderd, door de aan-
gehuurde werklieden der reinigings-
commissie, uit verschillende korallen,
binnenplaatsen en sloppen, zoomede
van openliggende gronden aan de
Overzijde vuin is en blikken 146 en
80 karren van een cactus-bosch,
alwaar vele ratten zich ophouden.

Door de meerdere aangehuurde
werklieden voor quarantaine-maat-
regelen op Pietermaai, den berg Al-
tena en uit Montebardo 18 karren
vuin is en 345 kruiwagens oude blik-
ken en uit Willen stad hier en daar
60 karren vuil verwijderd.

Het geheele zeestrand werd ieder-
ren morgen gereinigt, zoodat er hoe-
genaaamd geen stank verspreidende
stof is waar te nemen; terwijl de
vleeschhal elken morgen werd ge-
schrobd en waar versche vleesch te
koop wordt aangeboden, schoon is.
De opruiming vordert met rasse
schreden, zoodat er spoedig een ein-
de aan zal komen; bovendien zijn
er al vele werklieden bedankt en
heeft de reinigings-commissie 17 werk-
lieden nog in dienst. De riolen en
goten, zoomede de straten, verkeer-
ren allen, wat reinheid betreft, in
goede orde.

Buitenland.

FRANKRIJK.

Z.H. Paus Pius X heeft aan de
Fransche Kardinalen het volgend
hoogst belangrijk schrijven gericht:

Het oogenblik schijnt ons gekomen
„om u onze beslissingen mede te de-
len inzake de „Mutualités ecclésias-
tiques” opdat, door uwe bemidde-
ling, alle leden van het Fransche epis-
copaat en der Fransche geestelijk-
heid hiermede worden in kennis ge-
steld.

Wij hebben de kwestie met de groot-
ete zorg en uit alle gezichtspunten
bezien, daar Wij verlangend waren,
een middel te vinden, om aan de
Fransche geestelijkheid nieuwe offers
te besparen. In onze liefde voor
Frankrijk en voor zijne priesters,

wier bewonderingswaardige edelmoe- digheid onder zulke wreede beproe- vingen wij stap voor stap volgen, waren wij bereid, de grootst moge- lijke concessies toe te staan, indien de wet den priesters van Frankrijk veroorloofd had hunne waardigheid en de regelen der kerkelijke discipli- ne ongeschonden te bewaren. — Maar men vraagt aan de Fransche gees- telijkheid vereenigen te vormen, open voor iedereen, die zich op de een of andere wijze als belangheb- bende zoude uitgeven, zonder wet- tig middel om uit hunne rangen af- gedwaalden, of zelfs leden, die uit de gemeenschap der Kerk gesloten zijn, te verwijderen. Men vraagt al- les bijeengenomen, aan de Fransche geestelijken zich te vereenigen in een afgescheiden lichaam en in zeker op- zicht hun karakter als priesters in gemeenschap met den H. Stoel te ver- geten. Zij moesten zich beschouwen als gewone burgers, maar als burgers van het recht beroofd, dat aan alle Franschen verleend is, om onwaar- dige medeleden uit hunne gemeen- schap uit te sluiten. En dat alles om materiele voordeelen te ontvangen— voordelen, zeer twijfelachtig en on- zeker, en ontvond van aan de hiërar- chie vijandige beperkingen, terwijl de geringste controle der hiërarchie beslist en geheel en al door de wet wordt buitengesloten.

In de uitoefening van hun heilig ambt, edelmoedig geofferd ten dien- ste van al hunne medeburgers van het eene einde van Frankrijk naar het andere, hebben de oude en zieke priesters het recht geput op de zoo kleine tegemoetkoming en nu weigert men de kerkelijke ambten te erken- nen en daardoor ook de diensten, die zij zonder ophouden aan Kerk en vaderland bewijzen. In deze om- standigheden, is het ons niet moge- lijk, de vorming dezer vereenigingen toe te staan. Onze groote voorgan- ger, schreef in 1892 aan de bisschop- pen van Frankrijk, dat, volgens de meening van den vijand, de schei- ding tusschen Kerk en Staat zijn moet „de absolute onverschilligheid van de openbare macht ten opzich- te van de belangen der Christelijke maatschappij, d. w. z. der Kerk en zelfs de negatie van haar bestaan.” En Leo XIII voegde er aan toe: „Zij hebben slechts één voorbehoud ge- maakt, dat als volgt luidt: zoodra de Kerk, gebruikmakende van de bronnen, die het gemeene recht iede- ren Fransman laat, haar werk, door eene verdubbeling van haren ijver, zal doen bleken, zal de Staat tusschenbeide moeten kunnen komen, teneinde de Fransche Katholieken buiten het gemeene recht te plaat- sen. In één woord, het ideaal van deze mannen is de terugkeer tot het heidendom: de Staat erkent de Kerk niet meer dan alleen, wanneer het hem behaagt, haar te vervolgen. Dat zien wij helaas! in deze dagen gebeuren.

Nog ernstiger is de kwestie der fun- daties van missen, een heilig crite- rium, waarop men de hand heeft durven leggen tot schade der zielen en den laatste wil der erfliaters schendende. Het is ontwijfelbaar, dat deze fun- daties in de gedachte der overlede- nen moesten dienen, om de H. Missen te doen lezen, niet op de een of an- dere manier, maar in wettigen vorm en in volkomen overeenstemming met de discipline der Katholieke Kerk. In plaats van deze fundaties zonder belemmering terug te geven, biedt men deze vereenigingen aan, waar- aan men reeds van te voren elk ker- kelijk karakter heeft ontegen- en waarbij elke wettelijke tusschenkomst van het episcopaat door de wet ver- boden is. De wet erkent greue en- kele tusschenkomst der kerkelijke overheid, die voortaan beroofd zon- zijn van elk wettelijk middel om al- tijd en overal de wettige viering der H. Missen te verzekeren en daardoor zou ondanks alle maatregelen, die het episcopaat zou kunnen nemen en ondanks den goeden wil van de meer- derheid der zeer waardige priesters van Frankrijk, de viering dezer mis- sen aan de grootste gevaren zijn blootgesteld. Wij moeten nu den wil der erfliaters ongeschonden ten uit- voor brengen en de wettige viering der H. Offerande in alle omstandig- heden verzekeren.

Wij kunnen dus niet een stelsel toestaan, dat in tegenspraak is met de bedoelingen der overledenen en met de wetten, die de wettige viering van het meest verhevene in den Katholieken eredienst regelen. Met diepe droefheid, zien wij, hoe deze beroovingen zonder tal door de toe- riging van het erfdeel der dooden bedreven worden. Met het doel, om zooveel mogelijk te herstellen, roe- pen wij u op, zeer geliefde priesters van Frankrijk, om eenmaal in het jaar eene H. Mis voor de religieuze fundaties op te dragen, zooals Wij het zelf eenmaal per maand zullen doen... Buitendien en ondanks onze beperkte bronnen van inkomsten, hebben wij reeds eene som beschik- baar gesteld, voor het opdragen van twee duizend H. Missen per jaar, op- dat de zielen der overledenen niet

beroofd zullen zijn van de leniging, waarop zij recht hebben, en dat de wet, zooals zij heden wordt opge- vat, niet eerbiedigt.

Uit geheel ons hart en als onder- pand onzer hartelijke en vaderlijke liefde voor Frankrijk, geven wij, Zeer Geliefde Zonen, aan u, aan uwe gees- telijkheid en aan de geloovigen van uwe bisdommen, den Apostolischen zegen.

Gegeven te Rome, den 17den Mei van het jaar 1908, het vijfde jaar van ons pontificaat.

Pius X, zegt de „Univers”, heeft gesproken. Het net van drogredenen, waarmede de Regeering de berooving van grijsaards en van overledenen trachtte te bedekken, is verscheurd door een daad van loyaliteit, recht- vaardigheid en redelijkheid. De ma- gounieke hebzucht is vernietigd door het grootsche en delicate optreden des Pausen. Na het kerkgoed te hebben gestolen, stelden de sectarissen zich aan, als wilden zij een gedeelte ervan teruggeven onder voorwaar- den, waarvan zij de bepaling zich zelfden aanmatigden en waarbij zij de onbeschaamdheid hadden hun wantrouwen en vijandschap te toon- nen tegenover de Kerk. Pius X ver- klaart deze voorwaarden onverenig- baar met de wetten, waarvan hij de opperste en trouwe handhaver is. Hij toont deze onverenigbaarheid aan in eenige heldere en eenvoudige volzinnen. Geen enkele geest, die on- bevooroordeeld en ter goeder trouw is, zal de loyaliteit van zijn houding en de rechtvaardigheid van zijn be- slissing kunnen betwisten.

Tevgereefs zullen de ministers en hun aanhangers de Katholieken en de geestelijkheid van Frankrijk te- gen den Paus trachten op te zetten. De Katholieken en de geestelijkheid van Frankrijk zullen den Paus toe- juichen en danken. Zij zullen hem danken, wijl hij eens te meer ge- kend heeft op hun gehoorzaamheid en hun zelfverloochening. Het ver- trouwen des Pausen in de tucht en de edelmoedigheid zijner Fransche geloovigen, zal niet worden teleur- gesteld.

Uit deze nieuwe episode van den oorlog, door de vrijmetelarij ont- ketend tegen den Paus, zal dit over- blijven: een roemrijke bladzijde, in gemeenschappelijke samenwerking ge- schreven, door de onwankelbare ge- hechtheid van den Paus aan de wet- ten der Kerk en door de trouwe on- derwerping der Fransche Katholie- ken aan den Oppersten Herder der Kerk.

Ook de „Figaro” — die van den be- gine af aan bij monde van zijn me- dewerker Julien de Narfon — de zaak der „mutualités ecclésiastiques” ver- dedigd heeft, verklaart, dat’s Pau- sen beslissing „door alle bisschop- priesters en geloovigen zal worden aanvaard met eerbied, gehoorzaam- heid en berusting.” Het blad zelf be- rust er slechts noode in, want zijn artikel, aan het pauselijk schrijven gewijd, is één groote uiting van spijtige teleurstelling hier en daar doorspekt met een hatelijkheid in hoffelijken vorm en eindigende met de volgende venijnige opmerking: „Pius X zegt ditmaal niet — zooals hij zeide in zijn encycliek „Gravissimo” — dat hij de meening bevestigt der Fran- sche bisschoppen.” Neen, zeker niet! De H. Stoel wist zeer goed, dat men o. a. in het diocies van kardinaal Le- cot en nog in eenige andere bisdom- men voor de groote voordeelen wel- ke de „mutualités” boden, wel iets gevoelde. Doch omtrent de quae- stie ten volle ingelicht door tal van Fran- sche kerkvoogden en andere hoogge- plantste kerkelijke personen, die sinds weken naar Rome kwamen, en krach- tens zijn verheven ambt op hooger standpunt geplaatst dan wie ook der Fransche bisschoppen en kardinalen en dan al deze tesamen, heeft de Paus een beslissing genomen, die — hoe hard en pijnlijk op stoffelijk gebied hare gevolgen ook mogen gevoeld worden — slechts ertoe zal bijdragen om de Kerk in Frankrijk te zuiveren en te louteren en het episcopaat des te nau- wer te scharen rondom den H. Stoel. Ten spijt van alle sectarissen en mok- kende Katholieken à la... Julien de Narfon.

CIRCULAIRE.

St. Thomas-kring.

Om den Leden gelegenheid te geven de avond oefeningen van het plechtig Veertig-uren-gebed in de St. Anna-kerk bij te wonen zal op Maandag, 22 Juni a. s., GEEN VERGADERING worden ge- houden.

Beleefd en dringend worden de Leden uitgenoodigd de plech-

tige sluiting van hetaanbiddings- feest in de St. Annakerk op Dinsdag a. s. bij te wonen en aan de Processie te willen deel ne- men.

Zoo wel gedurende het Lof, als bij den plechtigen ommegang is voor de Leden een bijzondere plaats voorbehouden, welke plaats hun door de Commissa- rissen zal worden aangewezen.

De Directeur,
P. fr. R. J. C. WAHLEN.

Ingezonden Mededeelingen.

COCKTAILS TEURAPETICOS.

Las propiedades alimenticias y nu- tritivas del aceite de hígado de ba- calao dependen en absoluto de las grasas que entran en la composi- ción natural del aceite. Estas gras- as son digeridas y asimiladas con mucha más facilidad que las otras, debido á la presencia en el aceite de bacalao de ciertos compuestos deri- vados del hígado, que permiten la pronta emulsificación del aceite por los fluidos del estómago — y hacen que su absorción por la membrana mucosa se lleve á efecto con más fa- cilidad y con más rapidéz que la de ninguna otra grasa.

Las grasas que el aceite de hígado de bacalao contiene, aparte de su poderosa facultad de nutrir, no po- seen ningun valor terapéutico — y los otros elementos naturales que son parte de su composición orgánica, existen en cantidades tan infinita- mente pequeñas, que es imposible que ninguno de ellos pueda ejercer en el sistema cualquier efecto tera- péutico.

Es evidente pues que el aceite de bacalao es un alimento y no una medicina y que todas sus virtudes ali- menticias están en las grasas que en- tran en su composición — y por con- siguiente todas las preparaciones que pretenden estar hechas de los principios activos del aceite y que se ofrecen como sus sustitutos, son pro- ductos fraudulentos de la especula- ción mercantil y del charlatanismo. Dichos preparados no contienen nin- guna de las propiedades nutritivas y reconstituyentes del aceite de hí- gado de bacalao, porque carecen de la grasa, que en la parte del aceite que nutre y alimenta — su composi- ción tiene mucha semejanza con la de los COCKTAILS — y su uso pue- de en ocasiones causar perjuicios considerables á los enfermos por la gran cantidad de alcohol que inva- riabilmente contienen — y otras sub- stancias narcóticas, como el sulfato de estricnina.

Esas preparaciones, que se dicen contener los principios activos del aceite de hígado de bacalao, son es- pecialmente peligrosas para las criaturas, para los niños para las jóvenes y señoras, quienes por su naturaleza delicada y temperamen- to especial no pueden resistir sin grandes quebrantos para su salud los efectos deletorios del alcohol, de la estricnina y otras substancias enérgicas.

El aceite de Hígado de Bacalao es insustituible como alimento — como un reconstituyente poderoso de la sangre, de los tejidos, de los nervios y de los huesos — y el modo más ra- cional de administrarlo, según lo ha probado la experiencia de más de 30 años y según la opinión universal de los médicos, es la EMULSION DE SCOTT, que está compuesta del acei- te más puro y de otros ingredien- tes que aumentan considerablemen-

Advertentien.

GRAFMONUMENTEN, GRAFZERKEN.

in MARMER, Belgisch, Beiersch en Zweedsch GRANIET.

Groote Voorraad. — Billijke Prijzen

PHOTO'S TER INZAGE.

Steenhouwerij.

Marmmerwerken.

H. P. EUWENS,

Oude Varkensmarkt. — Doddendaal.
Nijmegen. Hollan



S S. „CHRISTIANSTED”.

Vaarplan voor Juni-September 1908.

VERTREK VAN	Jun	Juli	Aug
Curaçao.....	Maandag, v. m.	22	20
Bonaire.....	„ n. m.	22	20
Curaçao.....	Dinsdag, n. m.	23	21
Aruba.....	Woensdag, n. m.	24	22
Curaçao.....	Dond. v. m. of nm	25	23
Bonaire.....	„ n. m. of	25	23
St. Thomas.....	Vrijdag v. m.	26	24
St. Martin.....	Maandag.....	29	27
Saba.....	Dinsdag, v. m.	30	28
St. Eustatius.....	„ middag	30	28
St. Kitts.....	Woensdag, v. m.	Jul 1	29
St. Eustatius.....	Donderdag v. m.	2	30
Saba.....	„ n. m.	2	30
St. Martin.....	Vrijdag, v. m.	3	31
St. Bart.....	„ middag	3	31
St. Thomas.....	(facultatief) ...	Aug	
Bonaire.....	Zaterdag, v. m.	4	1
Curaçao.....	(facultatief)...		
Aruba.....	Dinsdag, n. m.	7	4 Sept.
Curaçao.....	Woensdag, n. m.	8	5
	Dond. v. m. of nm	9	6
Bonaire.....	Vrijd. v. m. of nm.	10	7
AANKOMST TE			
Curaçao.....	Vrijdag, n. m. of	10	7
	Zaterdag, v. m.	11	8

TIJDTAFEL

van de stoomschepen der „Red D Line” tusschen
NEW-YORK,
PUERTO RICO, VENEZUELA en CURAÇAO.

1908.	Carcas.	Zulia	Philad.	March.	Carcas.	Zulia
Vertrekt van New-York.....	Apr. 25	Mei 2	Mei 9	Mei 16	Mei 23	Mei 30
Komt aan te SAN JUAN.....	30		14		21	28
Vertrekt van „	Mei 1		15		22	29
Doet CURAÇAO aan.....	3		17		24	31
Komt aan te LA GUAYRA.....	5	9	18	23	Jun 1	2 Juni
Vertrekt van „	6	10	20	25	3	4
Komt aan te PTO. CABELLO.....	7		21		4	5
Vertrekt van „	8		22		5	6
Komt aan te CURAÇAO.....	9	11	23	26	6	7
Vertrekt van „	10	12	24	Jun 1	7	8
Doet LA GUAYRA aan.....	11		25		8	
„ POSE „	13		27		10	
„ SAN JUAN „	13		27		10	
Komt aan te NEW-YORK.....	18	19	Jun 1	8	15	

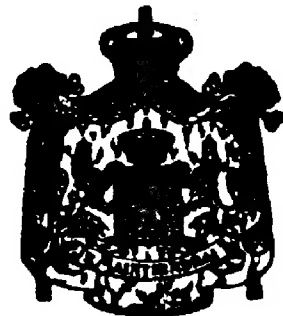
Dienst tusschen Curaçao en Maracaibo.

	Merida	Merida	Merida	March.	Merida	Zulia
Vertrekt van CURAÇAO.....	Mei 4	Mei 11	Mei 18	Mei 26	Jun 1	Jun 1
Komt aan te MARACAIBO.....	5	12	19	27	2	2
Vertrekt van „	8	16	24	30	5	5
Komt aan te CURAÇAO.....	9	17	25	31	6	6

Photographische Inrichting.

Soublette et Fils,
HOFPHOTOGRAFEN

VAN



H. M. de Koningin der Nederlanden

BEKROOND

te Amsterdam 1883,
„ Antwerpen 1885,
„ Chicago 1893, en
„ Curaçao, Eerste Prijs Eere-
medaille, 1904.
Curaçao, Waterkant Otr-
banda.

„CURAÇAO in 1803-1804’

DOOR

P. A. EUWENS, O. P.

formaat groot 8°.—83 bladz.

Prijs f 0,50.

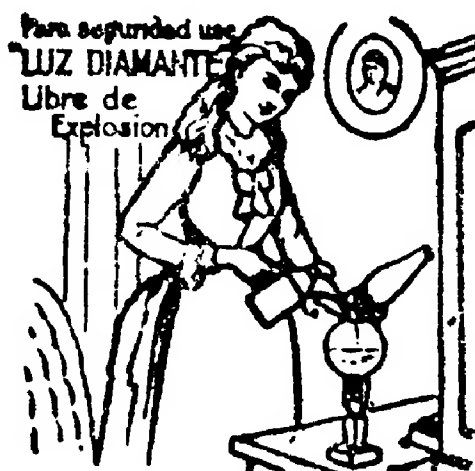
De opbrengst strekt ten voordeele

der nieuwe kerk op Rincon.

Verkrijgbaar aan de drukkerij

van het

APOSTOLISCH VICARIAAT.



LONGMAN & MARTIN

NEW YORK, U. S.

„Venta Por Esa”

Adverteert steeds

IN DE

Amigoe di Curaçao,

Drukker :

ALFREDO F SINTIAGO